

**GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO  
PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS**

**Despacho n.º 123/SATOP/98**

No uso da faculdade conferida pelo n.º 1 do artigo 4.º da Portaria n.º 259/96/M, de 14 de Outubro, subdelego no director dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, engenheiro Jaime Roberto Carion, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar o território de Macau, como outorgante, no contrato a celebrar entre o Território e a Sociedade de Investimentos e Fomento Imobiliário Chon Tit (Macau), Limitada, para a execução da empreitada da obra do «Novo edifício para a Assembleia Legislativa».

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau aos 25 de Novembro de 1998. — O Secretário-Adjunto, *José Alberto Alves de Paula*.

**Extractos de despachos**

Por despacho de 29 de Setembro de 1998, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, visado pelo Tribunal de Contas em 20 de Novembro do mesmo ano:

Vong Io Hon — contratado, por assalariamento, pelo período de um ano, com início em 12 de Outubro de 1998, como auxiliar qualificado, 2.º escalão, no Gabinete da Central de Incineração e da Estação de Tratamento de Águas Residuais, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

(É devido o emolumento de \$ 16,00)

Por despacho de S. Ex.º o Governador, de 24 de Novembro de 1998:

Lei Song Fan — nomeado, por urgente conveniência de serviço, em comissão de serviço, director dos Serviços de Cartografia e Cadastro, pelo período de um ano, a partir de 27 de Novembro de 1998, ao abrigo do artigo 41.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, e nos termos do artigo 3.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 70/93/M, de 20 de Dezembro, e artigo 4.º, n.ºs 1 e 2, do Decreto-Lei n.º 85/89/M, ambos de 21 de Dezembro.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 2 de Dezembro de 1998. — O Chefe do Gabinete, *Fernando Vaz de Medeiros*.

**GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO PARA  
OS ASSUNTOS SOCIAIS E ORÇAMENTO**

**Despacho n.º 67/SAASO/98**

Considerando que, através do Despacho n.º 26/SAASO/98, publicado no *Boletim Oficial* n.º 11/98, II Série, de 18 de Março, foi atribuído um fundo permanente ao Gabinete de Inspeção e Auditoria Técnica e definida a composição da respectiva comissão administrativa;

Considerando que dois elementos da comissão administrativa daquele fundo permanente deixaram de exercer as funções que motivaram as suas designações;

Considerando que importa actualizar a composição da referida comissão administrativa;

**運輸暨工務政務司辦公室**

**批示 第 123/SATOP/98 號**

行使十月十四日第 259/96/M 號訓令第四條第一款賦予之權能，本人將所需之權力轉授予土地工務運輸司司長賈利安工程師或其法定代位人，以便作為本地區之簽署人，與中鐵（澳門）有限公司簽訂有關立法會新大樓工程之合約。

一九九八年十一月二十五日於澳門運輸暨工務政務司辦公室

政務司 鮑維立

**批示綱要**

摘錄自運輸暨工務政務司於一九九八年九月二十九日作出的經一九九八年十一月二十日審計法院批閱的批示：

Vong Io Hon — 根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令通過的現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條的規定，以散位合同形式聘用其自一九九八年十月十二日起在焚化爐暨污水處理站辦公室擔任第二職階熟練助理員，為期一年。

(須繳手續費澳門幣十六元)

摘錄自總督於一九九八年十一月二十四日作出的批示：

Lei Song Fan — 基於工作的迫切需要，根據經十二月二十一日第 87/89/M 號法令通過的《澳門公共行政工作人員通則》第四十一條之規定，並按照十二月二十日第 70/93/M 號法令第三條第一款及十二月二十一日第 85/89/M 號法令第四條第一款和第二款之規定，以定期委任方式委任其自一九九八年十一月二十七日起出任澳門地圖繪製暨地籍司司長，為期一年。

一九九八年十二月二日於澳門運輸暨工務政務司辦公室

主任 韋天龍

**社會事務暨預算政務司辦公室**

**批示 第 67/SAASO/98 號**

鑑於透過三月十八日第 11/98 號《政府公報》第二組內公布的第 26/SAASO/98 號批示，給予監察暨技術審查辦公室一個常設基金並訂定其行政委員會的組成；

鑑於該常設基金的行政委員會的兩名成員放棄執行職務，而導致新的委任；

又鑑於有需要將上述行政委員會的組成更新；

Sob proposta da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

A comissão administrativa do fundo permanente atribuído pelo Despacho n.º 26/SAASO/98, ao Gabinete de Inspecção e Auditoria Técnica, passa a ter a seguinte composição:

*Presidente:* Subdirectora dos SAFP, licenciada Lídia da Glória Filomena da Luz.

*Vogais:* Chefe de secção dos SAFP, Brígida Bento de Oliveira Machado; e

Técnica superior de 2.ª classe do GIAT, licenciada Teresa Mourato Lopes.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, aos 24 de Novembro de 1998. — O Secretário-Adjunto, *José Augusto Perestrello de Alarcão Troni*.

#### Extracto de despacho

Por despacho n.º 152-I/SAASO/98, de 25 de Novembro, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento:

Licenciado Ip Peng Kin — nomeado, ao abrigo dos artigos 31.º do Decreto-Lei n.º 52/86/M, de 17 de Novembro, 2.º, n.º 3, alínea a), 3.º, n.º 2, alínea a), e 4.º, n.ºs 1 e 2, do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 25/97/M, de 23 de Junho, em comissão de serviço, presidente do Instituto de Acção Social de Macau, pelo período de um ano, a partir de 1 de Dezembro de 1998.

A nomeação efectua-se por urgente conveniência de serviço declarada, ao abrigo do artigo 41.º do ETAPM, por despacho de S. Ex.º o Governador, de 24 de Novembro de 1998.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, em Macau, aos 2 de Dezembro de 1998. — O Chefe do Gabinete, *Manuel Cardoso de Menezes*.

#### GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO PARA A COMUNICAÇÃO, TURISMO E CULTURA

##### Despacho n.º 33/SACTC/98

No uso da faculdade conferida pelo artigo 2.º da Portaria n.º 195/98/M, de 17 de Agosto, subdelego no presidente da Comissão Instaladora do Centro Cultural, engenheiro Humberto António Verdelho Basílio, todos os poderes necessários para representar o território de Macau, como outorgante, no contrato a celebrar entre o Território e o Consórcio das Empresas CESL — Ásia, Consultores de Engenharia SARL/Young's Engineering (Macau) Company Ltd., para a prestação de serviços de operação e manutenção de sistemas e equipamentos do Centro Cultural de Macau.

Gabinete do Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, em Macau, aos 19 de Novembro de 1998. — O Secretário-Adjunto, *António Manuel Salavessa da Costa*.

在行政暨公職司的建議下，並經聽取財政司的意見；

根據第 26/SAASO/98 號批示給予監察暨技術審查辦公室的常設基金，其行政委員會轉由以下人員組成：

主席：行政暨公職司副司長 Lídia da Glória Filomena da Luz 學士；

委員：行政暨公職司科長 Brígida Bento de Oliveira Machado；監察暨技術審查辦公室二等高級技術員 Teresa Mourato Lopes 學士。

一九九八年十一月二十四日於澳門社會事務暨預算政務司辦公室

政務司 董樂勤

#### 批 示 綱 要

根據社會事務暨預算政務司一九九八年十一月二十五日第 152-I/SAASO/98 號批示：

葉炳權學士，以定期委任方式，任職為澳門社會工作司司長，為期一年，由一九九八年十二月一日起生效，此乃根據十一月十七日第 52/86/M 號法令第三十一條規定，十二月二十一日第 85/89/M 號法令第二條第三款 a) 項、第三條第二款 a) 項和第四條第一款、第二款規定，以及六月二十三日第 25/97/M 號法令新條文。

根據《澳門公共行政工作人員通則》第四十一條規定，按總督一九九八年十一月二十四日批示，實施該委任乃因工作急需。

一九九八年十二月二日於澳門社會事務暨預算政務司辦公室

秘書長 孟家樂

#### 傳播、旅遊暨文化政務司辦公室

##### 批示 第 33/SACTC/98 號

按照八月十七日第 195/98/M 號訓令第二條賦予之權能，本人將所需之權力轉授予文化中心籌設委員會主席白世豪工程師 engenheiro Humberto António Verdelho Basílio，以便代表澳門地區作為簽署人，與 Consórcio das Empresas CESL-Ásia, Consultores de Engenharia SARL/Young's Engineering (Macau) Company Ltd. 訂立為澳門文化中心之系統及設備提供操控及維修保養服務之合同。

一九九八年十一月十九日於澳門傳播、旅遊暨文化政務司辦公室

政務司 高樹維